

FR FICHE TECHNIQUE

EN TECHNICAL SHEET

DE TECHNISCHE DATEN

CS TECHNICKÝ LIST



FR DISPOSITIF D'ANTIVOL POUR ÉCHELLE MACHINERIE

EN ANTITHEFT DEVICE FOR PIT BOTTOM LADDER

DE DIEBSTAHSICHERUNG FÜR MASCHINENRAUMLEITER

CS OCHRANA PROTI ODCIZENÍ ŽEBŘÍKU DO STROJOVNY

FONCTION

Le dispositif d'antivol est conçu pour solidariser l'échelle à son support.

COMPOSITION

- 1 support d'échelle tôle galvanisée avec plaque de fermeture
- 2 chevilles M8 x 70

INFORMATIONS COMPLÉMENTAIRES

Normes	• conforme à : EN 81-20
Caractéristiques techniques	• matière : tôle galvanisée • dimensions : 100 x 133 x 63 mm • poids du dispositif : 615 g • entraxe de perçage : 60 mm
Conditions d'utilisation	• fourni sans cadenas • doit être installé au niveau d'accès du local machinerie

MAINTENANCE/ENTRETIEN

- contrôler visuellement s'il y a des traces de corrosion
- vérifier le serrage de toutes les fixations

TRAITEMENT EN FIN DE VIE

Afin de permettre le réemploi et/ou le recyclage de ce produit, nous vous demandons de séparer les différents éléments et les différentes matières et de déposer ces déchets dans les filières de récupération appropriées (huiles, métaux, plastiques...).

FUNCTION

The antitheft device is intended to secure the ladder to its support.

COMPOSITION

- 1 steel sheet ladder holder with closing plate (grey antirust paint)
- 2 dowels M8 x 70

SUPPLEMENTARY INFORMATION

Standards	• compliant with: EN 81-20
Technical characteristics	• material: galvanized sheet • dimensions: 100 x 133 x 63 mm • weight of the device: 615 g • distance between hole centres: 60 mm
Operating conditions	• padlock not supplied • must be installed in the machine room access

MAINTENANCE/SERVICING

- visually inspect for any signs of corrosion
- check the tightness of all the fasteners

TREATMENT AT THE END OF LIFE

To enable this product to be reused and/or recycled, we ask you to separate the various components and materials and to dispose of this waste in the appropriate recycling channels (oil, metals, plastics, etc.).

FUNKTION

Die Diebstahlsicherung dient der Verriegelung der Leiter an deren Halterung.

LIEFERUMFANG

- 1 Leiterhalterung, Stahlblech mit Verschlußplatste (Rostschutzfarbe grau)
- 2 Dübel M8 x 70

ZUSÄTZLICHE ANGABEN

Normen	• gemäß: EN 81-20
Technische Daten	• Werkstoff: verzinktes Blech • Abmessungen: 100 x 133 x 63 mm • Gewicht der Diebstahlsicherung: 615 g • Bohrabstand: 60 mm
Montagebedingungen	• Schloss nicht im Lieferumfang enthalten • Am Zugang zum Maschinenraum montieren

WARTUNG/INSTANDHALTUNG

- Auf Korrosionsspuren sichtprüfen.
- Anzug aller Befestigungselemente prüfen.

ENTSORGUNG

Damit dieses Produkt wiederverwendet und/oder recycelt werden kann, bitten wir Sie, die verschiedenen Bestandteile und Materialien zu trennen und diese Abfälle in die entsprechenden Recyclingkanäle (Öl, Metalle, Kunststoffe usw.) zu entsorgen.

FUNKCE

Ochrana proti odcizení slouží k uzamknutí žebříku na zdi.

SLOŽENÍ

- 1 držák proti odcizení žebříku z ocelového plechu (šedý antikorozní nátěr)
- 2 šrouby M8 x 70

DOPLŇKOVÉ INFORMACE

Normy	• odpovídá: EN 81-20
Technické charakteristiky	• materiál: pozinkovaný plech • rozměry: 100 x 133 x 63 mm • hmotnost zařízení: 615 g • Osová vzdálenost vrtání: 60 mm
Podmínky používání	• dodává se bez visacího zámku • nutno nainstalovat na úroveň vstupu do prostoru strojovny

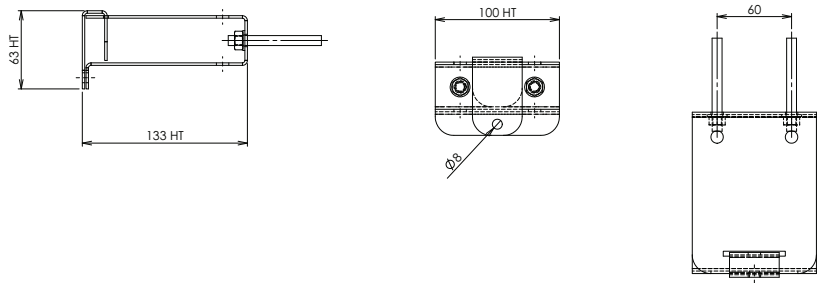
ÚDRŽBA

- proveďte vizuální kontrolu, zda se na zařízení nevyskytuje koroze
- ověřte řádné dotažení spojů

ZPRACOVANI NA KONCI ŽIVOTNOSTI

Aby bylo možné tento výrobek znovu použít a/nebo recyklovat, žádáme vás, abyste oddělili jednotlivé součásti a materiály a tento odpad odevzdali do příslušných recyklačních kanálů (olej, kovy, plasty atd.).

DIMENSIONS ET ENCOMBREMENTS





www.octe.eu

Z.I. de Saint Arnoult - Route de Brezolles - 28170 Châteauneuf en Thymerais - FRANCE

 +33 (0) 9 69 32 22 57